THE MORNING STAR.

Vol. 62. Jaffna, Thursday 17th of July, 1902. No 15

Righteousness Exalteth a Nation but Sin is a Reproach to any People.

RECEIPT FOR THE MORNING STAR.
1902

Nellore	Revs. H. Horsley and S. Morse and Messrs. J. C. Abraham, T. J. Sathianathan, J. Thevasagayam D. Nathanael, C. Arulprakasam, M. Muttiah. Mrs. Vathavanam N. G. B. School.	10 00
Horana	Mr. S. Tambipilly	2 00
Agraputna	Mr. M. Tambipilly	2 00
Straits Settlements	Mr. S. Kanapathipilly	2 25

THE CEYLON STEAMSHIP COMPANY LIMITED.

Lady Havelock and Lady Gordon are appointed to sail from Kangesanturai for Colombo on the undermentioned dates:—

Via Paumben.

Lady Havelock	8th	July	1902.
" "	22nd	"	"
" "	5th	August	"

Via Point Pedro.

Lady Gordon	14th	July	"
" "	28th	"	"

W. MATHER & SON, Agents

Alexander Bros. & Co

THE LARGEST GENERAL STORES IN THE NORTH.

Deparments:—Oilmanstores of every Description.
Medicines, Soaps, Perfumery, Guns, Bicycle Accessories, Lamps, Watches, Clocks, Platedware, Cutlery, Steel trunks.

TAILORING DEPARTMENT.

We have some first class men under us.
Trial Solicited. Work finished in shortest time possible.
☞Our Omum Water. All houses should have a bottle

Alexander Brothers & Co.
Importers of British & Foreign Goods.
THE JUNCTION.
JAFFNA.

THE JAFFNA COMMERCIAL CORPORATION LIMITED.

Remittances can be made
Between,
Jaffna, Batticaloa, and Colombo
Both by wire and Draft
To and From
Colombo and Jaffna.

Commission on wire transfer above Rs.500.00	1°
on wire transfer under " 500.00	2°
on draft on sums above " 500.00	$\frac{1}{2}$°
ondraft on sums under " 500.00	1°

From Jaffna to Batticaloa.

Commission on wire transfer	$\frac{1}{2}$°
Commission on Draft	1°

From Batticaloa to Jaffna.

Commission on wire transfer	1°
Commission on Draft	$\frac{1}{2}$°

To and from
Colombo & Batticaloa

Commission on wire transfer	$1\frac{1}{2}$°
Commission on Draft and cashing Colombo cheques $\frac{3}{4}$°/₀ on sums above Rs. 250.00	
1o/o on sums under Rs. 250.00	

From Jaffna to Madras Calcutta & Rangoon

Commission on Draft } Madras & Calcutta $\frac{3}{4}$°
{ Rangoon 1 o/o

Colombo Bankers.	The National Bank of India Ltd.
Madras	The National Bank of India Ltd.
Calcutta	The National Bank of India Ltd.
Rangoon	The National Bank of India Ltd.
Batticaloa	The Jaffna Commercial Corporation Ltd
Jaffna	The Jaffna Commercial Corporation Ltd

WILLIAM MATHER.
Managing Director.

BRODIE & Co. Colombo.

Importers of *Oilmanstores Wines and Spirits, Estate Tools and Requisites* at lowest rates. Price list on application

"Red Star" Portland Cement

As supplied to the Madras Municipality
Guaranteed Best Quality. Rs 10 per barrel

BRODIE & Co. Colomb.

ANKETELL'S ILLUSTRATED PRONOUNCING ENGLISH-TAMIL DICTIONARY.

Price *Twelve Annas*. Postage 1½ as Ten percent discount on ten copies and over. Apply to S. P. C. K. Press. Vepery, Madras, and Booksellers in Ceylon.

Portraits of
H. M. KING EDWARD VII

Half tone—	Carte Size	6 cts each
	Cabinet	12 " "
Photographs—	Carte Size	50 cts each
	Cabinet	75 " "

S. K. LAWTON & Co.
Manipay Jaffna.

In Ever Loving Memory
Of The Late
MR. SAMUEL TAPPEN MUTTIAH
Broker, AIETKEN SPENCE & Co.
Died 23rd June 1894.

"Father in thy gracious keeping
Leave we now thy servant sleeping."

(Inserted by his sorrowing widow and children.)
Jaffna 23rd June 1902.

ORDER NISI.

In the District Court of Jaffna.

Testamentary Jurisdiction | No. 1277.

In the Matter of the Estate of the late Kathirkamer Tampiayah of Chandilippai. Deceased.

Mailvakanam Perampalam of Chandilippai. Petitioner.

Valliammaipillai widow of Kathirkamer Tampiayah of Chandilippai. Respondent.

This matter of the Petition of Mailvakanam Perampalam of Chandilippai praying for Letters of Administration to the estate of the abovenamed deceased Kathirkamer Tampiayah of Chandilippai coming on for disposal before W. R. B. Sanders Esquire, Distrtct Judge, on the 20th day of June 1902 in the presence of Mr. Tambiah S. Cooke. Proctor, on the part of the Petitioner and affidavit of the Petitioner dated the 16th day of June 1902 having been read, it is declared that the Petitioner is the father-in-law and next of kin of the said intestate and is entitled to have Letters of Administration to the estate of the said intestate issued to him unless the Respondent or any other person shall on or before the 31st day of July 1902 show sufficient cause to the satisfaction of this Court to the contrary.

Signed this 20th day of June 1902 — W. R. B. Sanders, District Judge.

Local and General.

Weather. For the past week there has been a strong wind accompanied by clouds threatening rain, tho almost none has fallen. The dust is so thick that it is unpleasant being about in the streets. A few showers would be very acceptable.

Jaffna Christians in the Straits. We quote from the "Malaysia Message" of June :—"The difficulty of establishing self-support among our native churches is greatly increased by the fact that our members are constantly receiving letters from missionaries or pastors in China or India asking them to contribute to the support of the church there. ....It is not only those who come here as Christians who are asked to give to the support of churches in far away lands, but those who have been converted here are asked also. Often the missionary is astonished to find that one of his church members has sent a sum of money, in some cases a number of dollars, to some point in India or China while he has not contributed a cent to the upkeep of the church here. We think this ought not to be, and if these lines should meet the eye of any one who has offended in this respect, we hope, he will look at our side of the matter and not offend again."

Some who have gone from Jaffna occasionally send a small donation but excuse themselves from giving more on the plea that they are paying their contributions in the Straits. We hope that it is not true that they are not paying either here or there. The fact is that Jaffna Christians living in the Straits, or any where outside of Jaffna, should have their names transferred from the church in Jaffna where they are enrolled to the church they are actually attending As it is, many are now reported in two church rolls, one here and the other elsewhere.

Obituary We regret to hear of the untimely death of Mr. S. M. Kulasagarampilly at Lindula. Also of the death of Mr. N. Appiah at Agrapatna. Both of these gentlemen were members of Navaly Church. *Com.*

Coal for Jaffna. The B. I. steamer "Sidhana" is now at Kangesanturai discharging 1100 tons of Bengal coal for the Jaffna railway. Messrs Wm. Mather and Son have taken the landing contract. *Com.*

Railway. Mr. Oliver paid a visit of inspection to Jaffna last week. Mr. Kindersley is soon to remove his headquarters to Anuradhapura. The opening of the line as far as Pallai has been postponed, we hear, to the first of August.

Carts still compete with the railway, and it is rumoured that the running of trains through the peninsula will be discontinued for a time, if the receipts do not improve very materially.

Railway Materials for Jaffna. The S.S. "Clavodan" a big English steamer of over 6000 tons was to leave London on the 25th June. She may be expected at Kangesanturai within 2 weeks. She is bringing among other materials 60,000 sleepers and 1000 barrels cement for the Jaffna railway. She will be 15 days discharing the cargo. Messrs Wm. Mather & Son of our town have also secured the landing contract of the English Steamers for this year. *Com.*

Personal. Mr. Thomas Paul of Navaly who lately returned from South Africa is now at Trincomalie on a short visit.

Rev. E. M. Weaver is now at Mannar visiting the field of the Wesleyan Mission.

Mr. Samuel. Muttutamby of the teaching staff of the Manipay English School has joined the Navly Standard English School. He is an old student of the Jaffna College. *Com.*

Poultry Disease. We have received in these days several complaints about a sort of disease attacking poultry and numerous fowls are reported to have died. Specially in the town and its suburbs. *Com.*

Land Tax. It is reported that the government is contemplating to impose a land tax in the island. The survey of the island that is now being made is a preliminary step for its introduction. Information is gathered from the heads of departments throughout the island by the commission appointed to report upon the introduction of the said tax. *Com.*

Coronation. The concert and illumination intended for the 26th of June and indefinitely postponed came off on the 10th and 5th of this month. The concert was held in the King's House, Fort, and illuminations on the esplanade in front of the police station. *Com.*

Supreme Court. It is reported that the second sessions for this year at Jaffna will not be held. The committals being only two, the government may have thought it proper to transfer the cases for the February sittings next year. *Com.*

Appointments. We learn that Mr. C. M Chinniah of the General Stores, Jaffna will be appointed as the Kachcherry Shroff in place of V. Ampalavanar Mudl. retired; that Mr. P. Francis of the Customs will be transferred to the General Stores; and Mr. A. Catheravaloo also of the Customs will succeed Mr. Francis as second clerk. Mr. Kanniah of Navaly will be appointed as Shroff and Landing Waiter at Customs in place of Mr. Catheravaloo. *Com*

Marriage. Mr. S. Thuraisamy, Maniagar at Valigamo East was married on the 30th June to Miss Ponnammah his own cousin.

A New Notary. Mr. Tilliampalam, who was for a long time a registered clerk under Mr. T. C. Changarapillai, Proctor, has received his warrant to practice as a Notary in the Division of Valigamo East and to have his office at Puttoor. *Com.*

Special Service. The usual monthly English service was held in St. Peter's Church, Pettah, on the evening of Sunday the 13th Inst. Rev. Lockwood of Pt, Pedro preached an impressive sermon on "Separation" of man from sin. *Com.*

Y. M. C. A. Jaffna Town. An interesting lecture on "Volcanic eruptions" was given by Prof. W. R. Cooke, Central College, on the 15th Inst. The Rev. R.C. Hastings presided on the occasion. *Com.*

Students Mission The annual meeting of the "Students mission" will be held in the Manepay church on Friday the 25th inst. commencing at 6-30 o'clock. A cordial invitation is extended to all interested in the cause of mission to be present on this occasion. Rev. I. Paul and family are expecting to leave for Tondi, India, by the first of August to labor in connection with this mission.

THE NAVALY STANDARD ENGLISH SCHOOL.

This Institution situated at the Western side of the Navaly Church having Mr. Wm. Mather, Agent of the Ceylon Steamship Co. and Director of the Commercial Corporation, as Manager of the School, and Mr. D. P. Adams, late Shroff of the Madras Bank as Treasurer, and with these gentlemen Messrs. S. T. Arnold, Proctor (D. C.) J. H Bebier late Shroff of the Mercantile Bank and Rev. R. P. Bryant, Pastor of the Navaly Church as members forming the Directorate, is conducted by Mr. William Lyman the Headmaster assisted by Messrs. S. H. Muttutamby and Tambipilly Jeremiah both bearing Government certificates. Another efficient teacher who has passed either F.A. or L.T. is wanted. There are now about 70 students in all the six standards. Mr. Lyman having served nearly 43 years as teacher in the Batticotta English High School retired from that service preferring to be Headmaster of this Institution close to his residence in Manipay. This gentleman is one who is held in high esteem by all his brother officers, students, friends and neighbours and was presented with a watch and chain as a token of remembrance at a farewell meeting held at the eve of his departure from Batticotta.

There will also be taken a Commercial Class to train them to be useful for the Commercial Departments in Ceylon and abroad.

A NATIVE.

Progress of Christianity in India.

Many will be interested to learn that one of the daughters of Mr. P. Adhinarayana Iyah, B. A., B. L., District Munsiff of Shiyali, is to be baptised at the College Church, to-morrow morning. When Mr. and Mrs. Adhinarayana Iyah with their children were received into the church early this year, this lady was not baptised along with them; but she will now have the pleasure of joining her family again.

Christian Patriot 17th May 1902

உ த ய ❀ த ா ர ை க .

நீதி இராச்சியத்தாரை உயர்த்தும், பாவமோ எந்தச் சனங்களுக்கும் இகழ்ச்சி.

கூ௨ம் புத்தகம்.] யாழ்ப்பாணம், ௧௯௦௨ம் ஹு ஆடி மீ ௧௭ உ வியாழக்கிழமை. [சங்கியை. கடு

இலங்கைப் புகைக்கப்பற் கொம்பனியாரின

புகைக்கப்பல்கள் பின்வரும் தேதிகளில் கொழும்புக்குப்போகவிருக்கின்றன.

கோடன் காங்கேசன்றுறையிலிருந்து பருத்தித்துறைவழியாக	1902. ஆடி மீ 28உ
அவலக் காங்கேசன்றுறையிலிருந்து பாம்பன்வழியாக	" " 22
அவலக் காங்கேசன்றுறையிலிருந்து பாம்பன்வழியாக	" ஆவணி 5

W M MATHER & SON. Agents

குத்தகை விளம்பரம்.

இத்தாலறிவிப்பது: எனது முதுசொமும் கொள்விலையும் ஆட்சியுமான காணி வலிகாமம்வடக்கு உடுவிற்கோவிற்பற்று உடுவில்றை கண்ணுங்கோப்பையும், ஓத்தையாப்புலமும், தக்கறையும், கோவிச்சன்மூலமும், சட்டனும், பூவடையும், இந்தனையும், பள்ளியாப்புலமும், கத்தலானையும், சத்தனும், ஒட்டையாப்புலமும், செட்டியாப்புலமும், இன்னும் மறுபிறிவுகளுமடங்கிய "(Cleavland)" "கிளீவ்லண்டு" தோட்டம் பரப்புநிலஇலாச்சம் 1040 ஆயிரத்து நாற்பது. இந்தத் தோட்டத்தின் பழையகுத்தகை இந்த ஆடிமாதக் கடைசியோடு முடிவாகிறபடியால் இதனடுத்த ஐந்துவருடத்தவணைக்குத் திரும்பவும் குத்தகையாக எற்க விரும்புபவர்கள் இங்கிலிஷஆடிமாதம் 25 ந் திகதிக்குள் என்னிடம்வந்துகேட்கலாம். இந்தத் தோட்டத்தின் சிற்சில பாகங்களில் விளையும் புகையிலை குடிபுகையிலைக்கு மிகத் திறமானவையென்று சொல்லுவார்கள்.

மற்றும் விபரங்களை முகாமுகமாகக் கண்டு அறிந்துகொள்ளலாம். குத்தகையேற்பவர்கள் ரூபா 2500 க்குக் குறையாத பெறுமதியுள்ள ஆதனம் ஈடுகொடுக்கவேண்டியது.

வே. முதலியார் முத்துவேற்பிள்ளை.
12—7—1902. கந்தரோடை.

உ த ய த ா ர ை க .

௧௯௦௨ம் ஹு ஆடி மீ ௧௭ உ.

சட்டநிருபணசபைத் திருத்தம்.
Reform of the Legislative Council.

இராயரின் மகுடாபிஷேகத்தோடு இலங்கைச் சட்டநிருபணசபையிலுஞ் சில மாற்றங்கள் நடைபெறுவது தகுதியென்பது இந்நாட்களிலே பலர்பேசும் விஷயமாயிருக்கின்றது. சாதிகளுக்கொருவராய்ச் சங்கப் பிரதிநிதிகளை நியமிக்கும் வழக்கத்தை நிறுத்தி, மாகாணத்துக்கொருவரிருவராய்க் குடிசனவீதப்படி பிரதிநிதிகள் நியமிக்கப்படல்வேண்டுமெனச் சிலர்கூற, வேறுசிலர் தேசாதிபதியல்ல சனங்களே பிரதிநிதிகளைத் தெரிதல்வேண்டுமெனக் கூறுகின்றனர். இலங்கையே முதலாங் கிறவுன்கலனியெனப் பெயர்பெற்றிருந்தாலும் மந்திராலோசனைச்சங்கவிஷயத்திலிது மற்றைக் கலனிகளுக்கு மிகப் பிந்திநிற்கின்றதெனலாம்.

இங்கிலந்திலிருக்குங் கலனிகளின் இராசமாலிகிதரால் நியமிக்கப்படுபவராகிய தேசாதிபதியவர்கள், ஐந்து அங்கத்தவர்களடங்கிய சட்டஸ்தாபனசபையாரினுதவியோடு இலங்கையின் ஆளுகையை நடத்துகின்றனர். தேசாதிபதிக்குக் கீழ்ப்பட்ட உத்தியோகஸ்தரான கொலோனியல் சக்கிடேத்தார், சேனபதி, அற்றேணிஜெனறல், சோதனுகர்த்தர், தனுதிபதியென்னும் ஐவருமே சட்டஸ்தாபனசபை அங்கத்தவராவர். சட்டங்களையுண்டாக்குவதாகிய சட்டநிருபண சபையில் மேற்கூறிய சட்டஸ்தாபனசபை அங்கத்தவர்களோடு மேல்மாகாணஏசண்டர், நடுமாகாணஏசண்டர், பகிரங்கவேலைப்பகுதித்தலைவர், ரேகுத்தலைவர் என்னும் நால்வருஞ்சேர்ந்த ஒன்பது உத்தியோகஸ்தர்களும், ஐரோப்பியபிரதிநிதி, தோட்டத்துரைமார் பிரதிநிதி, அங்கிலோவர்த்தகர் பிரதிநிதி, கீழ்நாட்டுச் சிங்களர்பிரதிநிதி, மேல்நாட்டுச் சிங்களர் பிரதிநிதி, பேகர்பிரதிநிதி, மகமதீயர்பிரதிநிதி, தமிழர்பிரதிநிதி யென்னும் எண்மருமாய்ப் பதினேழு அங்கத்தவர்களுளர். அதாவது பதினேழுபேரடங்கிய சட்டநிருபணசபையில் எட்டுப் பேர்மாத்திரம் பிரதிநிதிகளாயிருக்கின்றனர் அவர்களும் தேசாதிபதியாலேயே தெரியப்படுகின்றனர். சட்டஸ்தாபனசபையிற் பிரதிநிதிகளொருவருமில்லை. இலங்கைக்கு எவ்வளவோ குறைந்ததாகிய சைப்பிறஸ்தீவின் சட்டநிருபணசபையில் பன்னிரண்டுபேர் பிரதிநிதிகளாயிருக்கின்றனர். மோறிஷஸ் தீவின் சட்டஸ்தாபனசபையில் ஐந்து உத்தியோகஸ்தரும், இரண்டுபிரதிநிதிகளும் அங்கத்தவர்களாயிருக்கின்றனர். சட்டநிருபணசபையில் எட்டு உத்தியோகஸ்தரும் தேசாதிபதியால் நியமிக்கப்படும் ஒன்பது பிரதிநிதிகளும், சனங்களாற் தெரிவுசெய்யப்படும் பத்துப் பிரதிநிதிகளுமாய் 27 அங்கத்தவர்களுளர். அப்படியே கொங்கோங், ஜமயிக்கா வென்னுஞ் சிறுக் கலனிகளிலும் சட்டஸ்தாபனசபை அங்கத்தவர்களில் இருவர் சட்டநிருபணசபைப் பிரதிநிதிகளாற் தெரிவுசெய்யப்பட்ட பிரதிநிதிகளாயிருக்கின்றனர். பிரதிநிதிகள் இலங்கையிற்போலத் தேசாதிபதியால் நியமிக்கப்படுவதில்லை. அவர்களைச் சனங்களே தாமாய்த் தெரிவுசெய்தேற்படுத்துவர். ஆகவே, குடிசனம், விஸ்தாரமாதியவற்றில் மிகச் சிறியவைகளாகிய அந்தக் கலனிகள் இதுவிஷயத்தில் இலங்கையை எவ்வளவோ முந்திவிட்டனவென்பதும், தேசஆளுகைவிஷயத்திற் சுதேசிகளும் அதிக ஆலோசனைக்காரராயிருக்கின்றனரென்பதும் தெளிவு.

இப்போதிருக்கும் சட்டநிருபணசபை இற்றைக்கு எழுபதுவருடங்களின்முன்னே சேர் றப்பேட் கோட்டன் தேசாதிபதியின்காலத்திலே இந்தவகையாய் ஒழுங்குபண்ணப்பட்டது. இந்த எழுபது வருடத்துக்கிடையில் இலங்கையிற் சனங்களின்நிலையில் எவ்வளவோ திருத்தமும் தேர்ச்சியுமுண்டாயிருக்கின்றமையால் சட்டநிருபண, சட்டஸ்தாபன சபைகளிலுந் திருத்தங்களையுண்டாக்கி, பிரதிநிதிகளின தொகையைக் கூட்டி அவர்களில் மிகுதியானோரைத் தெரிவுசெய்யுஞ் சலாக்கியத்தைச் சனங்களுக்கே கொடுப்பது அரசாட்சியாரின் கடமையாகின்றது. எட்டுவேட் இராசசக்கிரவர்த்தியவர்கள் இலங்கை மந்திராலோசனைச்சபைகளிற் தற்காலத் தேற்றத்துக்குத்தக்க திருத்தங்களையுண்டாக்குவதற்கு அவரின் மகுடாபிஷேக காலமே தகுந்ததருணமாயிருக்கும். இந்தநேரத்தில் அப்படிச்செய்வது, கீழ்ப்படிவும் இராசபக்தியுமுள்ள தமது பிரசைகளுக்கு இராயர்கொடுக்குமோர் பெரியகொடையாகும்.

இலங்கைக் குடிமதிப்பு விபரம்.
Census Results.

1901 ம் ஆண்டில் எடுக்கப்பட்ட இலங்கைக் குடிமதிப்புவிபரம் குடிமதிப்புக் கம்மிஷனராய் நியமிக்கப்பட்ட மெஸ். பொ. அருணசலம் அவர்களால் ஒழுங்குப்படுத்தி முடிக்கப்பட்டு, இப்பொழுதே வெளிவருகின்றது. சேனுவீரர், கப்பற்காரர், யுத்தமறியற்காரரை நீக்கி இலங்கையின் குடிசனமொத்தம் 35,65,954. இதில் ஆண்களின் தொகை 18,96212; பெண்களின் தொகை 16,69,742. இலங்கையின் விஸ்தாரம் 25,331 சதுரமைலாகவே, சதுரமைலொன்றுக்குக் குடிசனவீதம் 141 ஆகின்றது. குடிசனம் அதிநெருக்கமாய்ச்சீவிக்கும் மாகாணம் மேல்மாகாணமே. அவ்விடத்தின் குடிசனவீதம் சதுரமைலொன்றுக்கு 643. அதிகம் ஐதாய்க் குடிசனம் வசிக்குமிடமாகிய வடமத்தியமாகாணத்தின் குடிசனவீதம் சதுரமைலொன்றுக்கு 20 மாத்திரமே. 1891 ம் ஆண்டிலெடுக்கப்பட்ட சனத்தொகையோடொப்பிட்டுப்பார்க்கும்போது பத்துவருடத்தில் ஏறக்குறைய நூற்றுக்குப் பத்தொன்பது வீதமாய்க் குடிசனம் அதிகப்பட்டிருக்கிறதாய்த் தெரியவருகின்றது. இது சென்ற பத்துவருடங்களில் இலங்கைத்தேசமானது சுகமும், செழிப்பும், செல்வமும்பொருந்திய நிலையிலிருந்ததென்பதற்கறிகுறியாம். சனங்கள் வசிக்கும் வீடுகளின் தொகை 5.98,076.

குடிசனமொத்தத்தைச் சாதிகளாய்ப் பங்கிட்டுப்பார்க்குமிடத்து,

கீழ்நாட்டுச்சிங்களவர்	14,58,320
மேல்நாட்டுச்சிங்களவர்	8,72.487
தமிழர்	9,51,740
சோனகர்	2.28,034
மலாயர்	10 133
வேடர்	3,971
ஐரோப்பியர்	6,300
பேகர், யூறெஷியர்	23 482
மறுபேர்	9 718

சமயானுசாரப்படி பிரித்தால்,

புத்தசமயிகள்	21,41,404
இந்துசமயிகள்	8,26,826
கிறீஸதவர்கள்	3.49.239
மகமதியர்	2,46,118
மறுபேர்	2,367

கிறீஸ்தவர்களில் 2.87,414 பேர் ரோமான் கத்தோலிக்கரும், 61825 பேர் புரோட்டெஸ்தாந்தருமாம் 1891 ம் ஆண்டிலிருந்தகத்தோலிக்கர்தொகை 2,46,214; புரொட்டெஸ்தாந்தர்தொகை 55,913.

இலங்கையிலுள்ள முழுக்குடிசனத்தில் 7,73,196 பேர் மாத்திரம் ஏதாவதோர்பாஷையை எழுத வாசிக்கத் தெரிந்தவர்களாயிருக்கின்றனர். எஞ்சியவர்களாகிய 27 90,255 பேரும் எழுத வாசிக்க அறியாதவர்கள். இவர்களில் 15,53,018 பேரும் பெண்களேயாம். ஆகவே சனங்களுக்குள்ளே அதிகமாய்ப் பாடசாலைகளை ஸ்தாபித்துக் கல்வி கற்பிக்கவேண்டிய அவசியமிருக்கின்றதென்பதும் விசேஷமாய்ப் பெண்கள் கல்விகற்பிக்கப்படுவதற்கு அதிக இடமிருக்கின்றதென்பதுந் தெளிவாகின்றது.

இராசசக்கிரவர்த்தியவர்களின் சுகசேமமும் மகுடாபிஷேகமும்.
The Kings Health and Coronation.

மாட்சிமைதங்கிய இராசசக்கிரவர்த்தியவர்கள் தமக்குற்ற நோயிலிருந்து நாளுக்குநாள் சவுக்கியம்பெற்று வருகிறார். இராணியாரையும் உவேல்ஸஇளவரசரையும் அடிக்கடி கண்டு சம்பாஷிக்கிறார்; நல்ல நித்திரை செய்கிறார்; நல்ல பசியிருக்கின்றது; இரணத்தின்நோக் குறைவு; காயம் படிப்படியாய் ஆறிவருகின்றது. சென்ற செவ்வாய்க்கிழமை கடலிற் சொற்பதூரம் பிரயாணம்பண்ணவும் ஒழுங்குசெய்யப்பட்டிருந்தது. தமது மகுடாபிஷேக விஷயத்திற் சனங்கள் ஏமாந்துபோனார்களேயென்பது அவர்க்கு மனவிதனமாயிருக்கின்றது. சத்திரவைத்தியஞ்செய்வதற்காய்க்கொடுக்கப்பட்ட மருந்தின் மயக்கந்தெளிந்தவுடன் இராயர்முதன்முதற் பேசியவார்த்தைகள் "என்சனங்கள் எனக்கு மன்னிப்பருளல்வேண்டும்" என்பனவாம். தமது மகுடாபிஷேகம் கூடிய சீக்கிரத்தில் நடைபெறல்வேண்டும் என இராயர் விருப்புக்காட்டினமையால் ஆவணிமாதம் 8 ம் 12 ம் திகதிகளுக்கிடையில் ஓர்நாளில் மகுடாபிஷேகம் நடைபெறுமென்றும். பிரித்தானியராச்சியமெங்குமிருந்துசென்ற சேனுவீரர், பிரதிநிதிகளையும், இராசகுடும்பத்தவர்கள் பட்டவர்த்தனர் மகுடவர்த்தனர் பிறதேச பிரதிநிதிகளையும் வரிசைப்படுத்தி லண்டன்நகரவீதியிற் செல்லவெண்ணியிருந்த இராசபவனி இல்லாதுவிடப்படுமென்றும், பிறராசாங்கங்களுக்கு இரண்டாம்முறை அழைப்புப்பத்திரமனுப்பப்படுவதில்லையென்றும் கடைசியாய் வந்த தந்திகள் கூறுகின்றன. கலனிகளிலிருந்துசென்ற பட்டாளத்தவர்கள் நிற்கும்படி மறிக்கப்பட்டிருக்கின்றனர். இந்தியாவிலிருந்துசென்ற சுதேசராசாக்கள் திரும்பிவருவதைப்பற்றிய தீர்மானமின்றி அங்குமிங்குஞ் சுற்றிப்பார்க்கின்றனர். பூமியின் நாலுதிசைகளிலுமிருந்துசென்ற இளவரசர்கள், பட்டவர்த்தனர், பிரதிநிதிகளாதியோரை உவேல்ஸ் இளவரசரும், இராயரின்தம்பியாராகிய கோன்னோற் பட்டவர்த்தனரும், இராணியாரும் மிகக்கண்ணியமாய் உபசரித்தனர். கலனிகளிலிருந்து சென்ற மந்திரிமார், பிரதிஸ்தர்களெல்லோரையுஞ்சேர்த்து சென்ற 11 ந் திகதி ஓர் பெரிய விருந்தளிக்கப்பட்டது. இதற்குச் சபாநாயகராய் வீற்றிருக்க நியமிக்கப்பட்ட மெஸ். சேம்பளேன் சுகவீனராயிருந்ததால், லோட் ஒன்சிலோ சபாநாயகராயிருந்தனர். இனிப் பிரியமானோர் மகுடாபிஷேக கொண்டாட்டத்துக்கு நிற்க மற்றோர் தத்தம் இருப்பிடங்களுக்குச் செல்வர்போலும். அதி ஆடம்பர வேடிக்கைகளுடன் மகுடாபிஷேக கொண்டாட்டம் நடத்தச் சனங்களெண்ணியிருக்க, வேடிக்கைகளும் பவனிகளுமின்றி அது நடைபெறல்வேண்டுமென்பது தேவசித்தமாயிற்று.

யாழ்ப்பாணம்.

காலநிலை—Weather.—சிலநாட்களாய் வானம் முழுவதும் மந்தாரமாயிருக்க, காற்றுப் புயல்போல்மோதியடிக்கின்றது.

புகைவீதி.—The Railway.— பழை ஸ்தானத்தின் கட்டிடவேலைகள் முற்றுப்பெறாமையால் சாவகச்சேரிக்கும் பழைக்குமிடையிற் புகைவண்டிகளின்னும் ஓடத்துவங்கவில்லை. ஆவணிக் கடைசியிலேயே பழைவரைக்கும் புகைவண்டிப் போக்குவரவு நடைபெறும். அதன்பின் புகைவீதி இஞ்சினீர் மெஸ். கின்டேஷ்லி அனுராசபுரஞ்சென்று அவ்விடத்திற் தமது ஆபீசை ஸ்தாபித்து வடக்கும் தெற்கும் நடைபெறும் புகைவீதிவேலையைக் கண்காணிப்பர். புகைவீதிச்சாமான்களேற்றிக்கொண்டு இங்கிலந்திலிருந்துவரும் "கிளாஸ்வொடான்" என்னும் புகைக்கப்பல் இரணடோர்கிழமைகளால் காங்கேசன்றுறைவந்துசேரும். சாமான்களிறக்கும் ஒப்பந்தம் மெஸ். உவில்லியம் மேதர் எடுத்திருக்கின்றனர்.

புகைவண்டிகளிற் சாமான்களேற்றியிறக்குஞ்செலவை அரசாட்சியார் மிகக்குறைத்திருந்தாலும், இன்னும் மாட்டுவண்டிக்காரர் எதிர்நின்று சாமான்களைத் தாமேற்றிப் பறிக்கின்றனர். மாவிட்டபுரத் திருவிழாக்காலத்தில் புகைவண்டிகளைக் கோயிலுக்கணித்தாய்நிறுத்திச் சனங்களையேற்றியிறக்கவும், ஒருநாளுக் கிருமுறைமாத்திரமல்லப் பலமுறை புகைவண்டிகளையோடச்செய்யவும் ஒழுங்குகள் நடைபெற்றிருக்கின்றன.

வாணவேடிக்கை.—Fireworks.—சென்ற 5 ந் திகதி சனிக்கிழமை இரவு, இராசசக்கிரவர்த்தியவர்கள் சுகம்பெற்றுவருவதின்சந்தோஷக்கொண்டாட்டம் யாழ்ப்பாணத்தில் நடைபெற்றது. முற்றவெளித்தெருக்களினிருமருங்கும் பந்த வெளிச்சங்களும் கண்ணுடி வெளிச்சங்களுமேற்றப்பட்டன. மகுடாபிஷேக தினத்துக்கென்று ஆயத்தஞ்செய்யப்பட்டிருந்த வாணங்களில் ஒருபகுதி விற்கப்பட்டுப்போக, மற்றப்பகுதி, அந்நேரங்கொளுத்திவிடப்பட்டன. அனேகசனங்கள் கூடிநின்று தீபாலங்காரத்தோடு வாணவேடிக்கைகளையுங் கண்டுகளித்து இராயரை வாழ்த்திச் சென்றார்கள்.

பாட்டுக்கூட்டம்.—Concert.— மகுடாபிஷேகதினங்களுக்கென ஆயத்தஞ்செய்யப்பட்டிருந்த பாட்டுக்கூட்டம் சென்ற 10 ந் திகதி வியாழக்கிழமையிரவு யாழ்ப்பாணக்கோட்டைக்குள்ளிருக்கும் இராயர்மாளிகையில் வைக்கப்பட்டது. ஐரோப்பியர், பேகர், சுதேசிகளெனப் பலர் அம்மாளிகையிற் சேர்ந்து, சேண்டத்திரிச் கல்லூரி, மத்தியகல்லூரி மாணவர்களும், கனம். வற்றவீல்ட் மெஸ், மெக்கன், மெஸ. விறெயின், மெஸ். குக், மெஸ். கின்டேஷ்லி, மிஸ்சிஸ். கிறெற்சர், மிஸ. குட்சைல்ட், மிஸ். கொக், மிஸ். தம்பு என்பவர்களும், பியனு, புட்டில் ஆதிய வாத்தியக் கருவிகளோடு பாடியபாட்டுகளைக்கேட்டுமகிழ்ந்துசென்றனர்.

தோண்டிமிஷன்.—Tondi Mission.— யாழ்ப்பாணப் பிறதேச மிஷன்சங்கம், ஸ்திரீகள் மிஷன்சங்கங்களின் பொறுப்பில், தொண்டிக்குச் சென்று இரண்டுவருடங்களுக்குச் சுவிசேஷவேலைநடத்துவதற்கு, சுவிசேஷசங்கத்தின்கீழ், புங்குடுதீவிற் தேவபணிவிடைநடத்தினவராகிய கனம். ஐசக் போல் போதகர் உடன்பட்டு, சமுசாரசகிதராய்த் தொண்டிக்குச் செல்வதற்காயத்தப்படுகின்றனர். பிறதேச மிஷன் சங்கத்தின் வருடாந்தக்கூட்டம் இந்தமாதம் 25 ந் திகதி மானிப்பாயில் நடைபெறும். அங்கத்தவர்களும் மற்றோரும் இக்கூட்டத்துக்கு சிநேகிதரையுங் கூட்டிக்கொண்டு வரும்படி அழைக்கப்படுகின்றனர் சபைகள் எல்லாவற்றிலுந் தொண்டிமிஷனைப்பற்றி விசேஷ பிரசங்கங்கள் செயயும்படி போதகர்மார் கேட்கப்பட்டிருக்கின்றனர். தெற்கு எழாலைச்சபைப் பிரசங்கியாராயிருந்த மெஸ். டான்வோத், கனம். போல் போதகரினிடத்துக்குப் புங்குடுதீவு செல்கின்றனர்.

பிரயாணிகளுக்கு.—To Travelors.—இரண்டோர் வாரங்களின்முன் காங்கேசன்றுறையிலே கப்பலால் வந்திறங்கிய ஒருவரின் சாமான்பெட்டியை வண்டிவிலேற்றுகிறேனென ஒருவன் தூக்கிக்கொண்டோடிவிட்டான். அதற்குள் தங்கப்பவுண்களும் கடதாசிநாணயங்களும் விலைபெற்ற உடுப்புகளுமிருந்தன. விதானை மெஸ். சுந்தரம்பிள்ளையின் முயற்சியால், யாழ்ப்பாணத்திலிருந்துசென்ற பொலிசுமார் சமுசயப்பட்டோர்சிலரின் வீடுகளைச் சோதித்து, பணதையும் உடுப்புகளையுமெடுத்ததோடு மூன்றுபேரையும் பிடித்திருக்கின்றனர். கப்பலில் வந்திறங்கும் பிரயாணிகள் சாமான்களைப்பற்றி எச்சரிப்பாயிருத்தல்வேண்டும்.

துவக்குச்சட்டம்.—Firearms Ordinance.—துவக்குகள் வைத்திருப்பது பாவிப்பதைப்பற்றிய சட்டம் யாழ்ப்பாணத்திலும் மற்றுமிடங்களிலும் அனுசரிப்புக்குவருகின்றமையால் அதைப்பற்றிய விபரத்தை யாவரும் அறிந்துகொள்வதவசியம ஒற்றைக்குழல் துவக்குக்கு 1 ரூபா முத்திரையும், பலகுழற் துவக்குகளுக்கு 2 ரூபா முத்திரையும ஒவ்வொருவருடத்துவக்கத்திலுங் கொடுத்து எசண்டரிடத்தில் லைசென்ஸ் முடித்துக்கொள்ளவேண்டியது. துவக்குவியாபாரஞ்செய்பவர் வருடவீதம் 50 ரூபாகொடுத்து லைசென்ஸ்பெறல்வேண்டும். லைசென்ஸ்பெறாததுவக்கை வைத்திருந்தால் அல்லது பாவித்தால் 50 ரூபாவரையிற்பணத்தண்டம் அல்லது மூன்றுமாதவரையில் மறியல் விதிக்கப்படும்

ஆட்கள்.—Personal.—வடமாகாண எசண்டராகிய மெஸ். லூயிஸ் சுற்றோட்டத்தில் நெடுந்தீவு சென்றிருக்கின்றனர். துவிபாஷிதர் மெஸ். சிற். கயிலாசபிள்ளை முதலியாருங் கூடப்போயிருக்கின்றனர்.

மன்னாரின் உப எசண்டராகிய மெஸ். டென்னும் சுகவீனத்தினிமித்தம் யாழ்ப்பாணம் வந்திருக்கின்றனர்.

முல்லைத்தீவு டிஸ்திறிக்கின் வைத்தியராகிய டக்தர் யோன்பிள்ளை காய்ச்சல்நோயாற் பீடிக்கப்பட்டமையால் லீவில் யாழ்ப்பாணம் வந்திருக்கின்றனர்.

பிணுங்குக்கு அக்கரையிலுள்ள உவெல்லெஸ்லிமாகாணத்தில் செவேயராயிருப்பவரும் காரைதீவு வாசருமாகிய மெஸ். எ. கிளவ் மூன்றுமாசலீவில் யாழ்ப்பாணம் வந்திருக்கின்றனர்.

மானிப்பாய் அங்கிளவித்தியாசாலையில் உபாத்தியாயராயிருந்த மெஸ். முத்துத்தம்பி நவாலி அங்கிளவித்தியாசாலைக்குச் செல்ல, அச்சுவேலி அங்கிளவித்தியாசாலையின் தலைமை ஆசிரியராயிருந்த மெஸ். மதியாபரணம் மானிப்பாய வித்தியாசாலையில் நியமிக்கப்பட்டிருக்கின்றனர். சுண்டிக்குளிப்பாடசாலையி விருந்தவராகிய மெஸ். வி. உவாறென் அச்சுவேலிப்பாடசாலை உபாத்தியாயராயினர்.

யாழ்ப்பாணம் கச்சேரிச் சிறப்பாய், உரும்பராய் வாசரும், ஸ்தோர்கீப்பருமாகிய மெஸ். சின்னையா அவர்கள் நியமிக்கப்படுவாரெனப் பேச்சுநடக்கின்றது.

விவாகம்.—Matrimonial.—புத்தூர மணியகாரனும் மெஸ. கதிரைவேற்பிள்ளைநீதவான் அவர்களுக்கு மகன்முறையினருமாகிய மெஸ். எஸ். துரைச்சாமி, உடுப்பிட்டியிலே தமது மைத்துனியாகிய மிஸ். பொன்னம்மாவைச் சென்ற மாதம் 30 ந்திகதி விவாகஞ் செய்தனர். விவாகம் பிரசித்தமின்றி நடைபெற்றதாயினும், சுற்றத்தவர்களோடு சினேகிதர் பலர் சமுகங்கொடுத்து மணமக்கட்காசிகூறிச் சென்றனர்.

சாராயக்குத்தகை.—Arrack Rents—அடுத்துவரும் இரண்டுவருடங்களுக்கும் யாழ்ப்பாணத்தின் சாராயக்குத்தகை, பழய குத்தகைகாரனாகிய மெஸ். டொன்யோசெவ் அப்புகாமியால் 2,11,440ரூபாய்க்குக்கொள்ளப்பட்டிருக்கின்றது வவனியாக் குத்தகையை மெஸ். எஸ். ஆசைப்பிள்ளை16,180ரூபாவுக்குவாங்கியிருக்கிறார்

விவேகானந்தசுவாமி.—Swamy Vivekananda.–அதி பிரசித்திபெற்ற இந்துசமயப்பிரசங்கியாகியஇவர். வடஇந்தியாவிலுள்ள கவுரு என்னுமிடத்திற் தேகவியோகமாயினரென்னுந் துக்கசங்கதயெட்டிற்று. சிக்காக்கோ நகரிற் கூடிய சர்வசமய சங்கத்திற் தோற்றி முதலாவதாய்ப் பேரெடுப்புற்று, அமரிக்காதேசத்திலுள்ளார் பலர் இந்தியரின் பூர்வீக ஞானநூல்கள் சமயநூல்களை மதித்து ஆராய்ந்துபடித்தற்குக் காரணராயிருந்த இவரின் மரணத்தினால் இந்தியா தேசமானது ஓர் தேசாபிமானி, மதாபிமானியை இழந்ததெனலாம்.

இலங்கை

போவர்மறியற்காரர்.—Boer Prisoners.—அங்கிலோராச்சியபதியாகிய எட்டுவேட் அரசரின் பிரசைகளாயிருக்கச் சம்மதித்துச் சத்தியஞ் செய்பவர்கள் அரசாட்சியார் செலவிற் தென் ஆபிரிக்காவுக்குக் கொண்டு போய்விடப்படுவர். அதற்குப் பிரியப்படாதோர் தஞ் சொந்தச்செலவிற் தாம் நினைத்தவிடத்திற்குப்போகலாம்; மறுபடி தென்ஆபிரிக்காவுக்குத்திரும்பிச் செல்லல் கூடாது. இரண்டு மூன்று கிழமைகளின் முன் இலங்கையிலிருந்து தென்ஆபிரிக்காவுக்குச்செல்லும்போவர்கள் 400 பேரில் ஒவ்வொருவருக்கும் தோட்டத்துரைமார் ஒவ்வொருகட்டுத்தேயிலை, உபகாரமாய்க்கொடுத்தனுப்பியிருக்கின்றனர்.

மறியற்காரரின் புரளி.—Convicts at Mahara.—மகாராவிலே கல்லுடைத்துக்கொண்டுநின்ற இலங்கை மறியற்காரர் நூறுபேரில் 75 பேர் சென்ற மாதம் 28 ந் திகதி மத்தியானம் கலகஞ்செய்து காவலாளரையும் முதலாளிமாரையும் மண்வெட்டி பிக்கான் ஆதியவற்றால் அடித்துக்காயப்படுத்திவிட்டுக் காட்டுக்குட் போயொழித்தார்கள். காவற்காரர்வைத்தவெடியினால் மறியற்காரரில் இருவர் விழுந்திறக்க, ஒன்பதுபேர் காயப்பட்டனர். உடனே கொழும்பிலிருந்துவந்த பொலிசுப் பட்டாளத்தார் காட்டுட்தேடி 32 பேரைப் பிடித்துவிட்டனர். இன்னும் 18 பேர் அகப்படவில்லை. மறியலிலிருந்த 600 பேர் ஒருமித்து ஒளித்தோட ஒழுங்குபண்ணியிருந்ததாய்த்தெரிகிறதாம்.

கள்ள நோட்டுகள்.—Forged Notes.—கள்ளநோட்டுகள் அடிப்போரைப்பிடிக்கும்படி பிரயாசப்பட்ட அரசாட்சியார் கொழும்பிலே இக்களவுசெய்த ஒருபகுதியாரைப் பிடித்துக்கொண்டனர். அசுகைப்பட்ட ஓர் வீட்டுள் இன்ஸபெக்றர் அற்றிக்கலே சில பொலிசுமாருடன் நுழைந்து பரிசோதனைபண்ணி மூன்றுபேரையும் 946 ஐந்துரூபாநோட்டுகளையும் அவற்றை அச்சிடும்இயந்திரத்தையும் பிடித்துக்கொண்டனர். அகப்பட்டோர் சுப்பிறீங்கோட்டுக்குப் பாரப்படுத்தப்பட்டிருக்கின்றனர்.

பிறதேசம்.

தற்போது பிரித்தானிபராச்சிய ஆளுகையை நடத்தும் மந்திரிமாருள் கலனிகளின் இராசமாலிகிதராகிய மெஸ். சேம்பளேன அதிபிரசித்திபெற்றவரென்பதுயாருமறிந்தவிஷயம. இவர் ஏறிச்சென்ற வண்டிவின் குதிரை சறுக்கிவிழுந்தமைபால் வண்டிவின் கண்ணாடித்தட்டொன்று மெஸ. சேம்பளேனின் தலையில்விழுந்து மண்டையிற் பெருங் காயத்தை யுண்டாக்கிற்று. மெஸ். சேம்பளேன்சிலநாட்களாய்ஆசுப்பத்திரியொன்றிலிருந்து பரிகரிக்கப்பட்டு இப்போது வீட்டுக்குப் போயிருக்கின்றனர்.

தென்ஆபிரிக்கயுத்தத்தை ஆதிதொடக்கம் நடத்திக் கடைசியிற் காயப்பட்டவராகிய ஜெனறல் லோட மெதுவென் இங்கிலாந்துசேர்ந்துவிட்டனர். தமக்கு உபசரிணைச்சங்கைகள் யாதொன்றும்வேண்டாமென முந்திச் அறிவிப்புக்கொடுத்திருக்கின்றனர்.

லோட் கிச்செனர் இங்கிலாந்திலிறங்கியபோது உவேல்ஸ் இளவரசர் லோட்றப்பேட்ஸ் ஆகியோர் கரைக்கு வந்து மிகச் சங்கையோடேற்றுபசரித்தனர். உவேல்ஸ் இளவரச ரிவர்க்குக் கொடுக்கும் விருந்திற்கு இராயரின் சகோதரராகிய கொன்னோற் பட்டவர்த்தனர், லோட் றப்பேட்ஸ், லோட் சலிஸ்பரி ஆதிய மந்திரிமார், ஜெனறல் பிறெஞ்சு, ஜெனறல் ஈயன்கமில்றன் ஆதியோர் அழைக்கப்பட்டனர். பலஇடங்களிலே வாழ்த்துப்பத்திரங்கள் வாசிக்கப்பட்டன.

கடிதம்.

நவாலி இங்கிலிஷ ஸ்ருன்ரேட் வித்தியாசாலை.

Navaly English Standard School.

இப்பெயருடைய வித்தியாசாலை. நவாலித் தேவாலயத்தின் மேற்கருகில், வட்டுக்கோட்டை இங்கிலிஷ் ஹைஸ்கூலில் 43 வருடங்களாய்க் கலையோதிவந்து தாமாகவே யவ்விடத்தை விட்டவரும், அங்குள்ள உபாத்திமார். மாணக்கர் அவரை யழைத்துப் பிரியாவிடைகூறித் தம் பத்திவிநயத்தைக் காட்டற்காய் ஒரு உவாட்சுஞ் சங்கிலியும் வெகுமதியீந்து வழிவிட்டனுப்பப்பட்டவரும், எல்லாராலும் வியந்து நயந்து பாராட்டப்பட்டவருமான மெஸ். William Lyman ஆசிரியரைத் தலைமையாயும், இங்கிலிஷ 2 ம் தராதலப்பத்திரம்பெற்ற மெஸ் Samuel Howland Muttutamby, மெஸ். J. Thampipilly ஆகியோரை உதவியாயுங் கொண்டு நடைபெற்றுவருகின்றது. இப்போ விதிற் சற்போர் 6 தரங்களிலுமேறக்குறைய 70. இன்னும்2ம் தராதலப்பத்திரம்பெற்ற அல்லது F. A. பட்டம்பெற்றவொருவரை யுபாத்தியாக்கத் தேடுகின்றனர். விரும்பினோர் கேட்டுப் பெறுக. இவ்வகுப்புகளைவிட வியாபாரப்பகுதிகளிற் போய்த் தம்திறத்தைக்காட்டி வேலையிலமரப்பண்ணத்தக்க திறத்தைக் கொடுக்குமோர் வகுப்பும் (Commercial class) வைத்தற்கான வொழுங்குகள் செய்யப்படுகின்றது மாணவர் சேர்ந்தவுடன் விரைவிற் துவக்கமாகும். இன்னுமிக்கலாசாலை கப்பல்எசண்டராயம். வியாபாரசமுதாய மனேச்சராயுமிருக்கும் மெஸ. William Mather ஐ மனேச்சராகவும், முன் கண்டி மதிராஸவங்குச் சிறுப்பாயிருந்த மெஸ. D. P. Adams ஐத் தனாபதியாகவும், இவர்களுடன் டிஸ்திறிக்கோட்டு நியாயதுரந்தரர் மெஸ. S. T. Arnold, முன் மெச்கன்றீல்வங்கிச்சிறுப்பாயிருந்த மெஸ் J. H. Bebier, நவாலித் திருச்சபைப்போதகர் கனம். R P. Bryant ஐயுஞ் சேர்த்துப் பஞ்சகர்த்தாக்களாகவுங் கொண்டிருக்கின்றது. இப்படியிருந்தபோதிலும் உதவிநன்கொடைப்பண மில்லாதபடியால் ஒருமுதல் சேர்ப்பதவசரமாயிருக்கின்றது. இதுகாறுஞ்சேர்க்கப்பட்ட முதலேறக்குறைய 50 பவுண். ஆகையாலிதை வாசிக்கும் நண்பர்காள் !!. கல்வியபிமானிகாள்!! குறித்த வாசிரியரிடங் சற்று வேலையிலமர்ந்திருக்குந் தனவந்தர்காள்!!' இப்பாடசாலை யென்றுஞ் சிறந்தோங்கிவளர. கேட்குமுன் குறிப்பறிந்துகொடுக்கும் குணத்தினராய் முந்திவந்துதவிசெய்ய முயலுங்கள் முயலுங்கள்.

இ. ம். அவ்லூர்வாசி.

யாழ்ப்பாணம் மானிப்பாய்

10—7—1902.

குமாரத்துவத்தின் பாடுபடுதல்.

(52 ம் பக்கத்தொடர்பு)

இவ்வித லட்சணங்கள் தன்மைகள் தத்துவங்கள் வல்லமைகள் நிறைந்த சர்வ சம்பூரணரையே, பிரமாணங்கள் முற்றையும் மீறித் தீயவழியிற் செல்லும் சிருட்டிகளை முற்றுந் தடுத்தாடகொள்ளும்பொருட்டாய், நம் குலதெய்வமாம் யெகோவா மூர்த்தியானவர் பூலோக வதேனிற் தேவதூதர் சமுகத்தில் வானம பூமி சாட்சிநிற்க. ஆதாமேவாளுக்கும் தமக்கும் மத்தியஸ்தகுருவாக ஏற்படுத்தி, ஸ்திரியின் வித்தில் ஆதி மன்னுருவாகஅவதாரஞ்செய்யும்படி கற்பித்தார். அச்சற்பனைப்படிவம்மிடத்துள்ள மும்மலங்களையும் முற்றுமறுத்துநீக்கிச்சுத்திகரித்துப் புனிதராக்கிச் சிருட்டிகரோடு ஒப்புரவாக்குதற்காய் மானிடசாயலாமடிமையின் ரூபமெடுக்கும்பொருட்டுத் தம்மைத்தாமே முற்றும் வெறுமையாக்கி மனுஷசினையில்வந்துற்பத்தியானதால், அவரதுமனுஷாவதாரம் பாடுபடுதல் மரித்தல் உயிர்த்தெழல் பரமேகுதல் பிராயச்சித்தம் சுத்திகரித்தல் நியாயத்தீர்ப்புமுதலியனயாவும் தொடக்கமும் முடிவுமுடையதென வரையறைப்படுத்துகிறோம. ஆனால் அநாதி திரித்துவ யோசனையிலேயே இவைமுதலான யாவையுஞ்செய்துநிறைவேற்றற்காய்ப் பிதாவினாலபிஷேகம்பண்ணப்பட்டும் ஓராணையினால் முத்தரிக்கப்பட்டுமிருந்தார். எனினும யேசுகிறிஸ்துவின் பாடுபடுதல் தண்டனையல்லவென்று பிரமாணமாகவைத்துக்கொள்ளல்வேண்டும். ஏனெனில் முற்றுங் குற்றமற்ற பூரண பரிசுத்தரைத் தண்டித்தல் நீதியன்று. ஆயினும் சிருட்டிகளின் பிணையாளியாகத் தம்மைப் பிரதிபலன் கருதாது பூரணமாகப் பிதாவுக்கொப்புக்கொடுத்ததனால் யேசுகிறிஸ்துவின் பாடுபடுதல் சுருதியுக்தியனுபவத்தாற் சர்வபிரமாணங்களையும் மீறிய ஒவ்வோர்சிருட்டியும் நித்தியத்துக்கும் தண்டிக்கப்படற்குச்சமத்துவமானதும், சம்பந்தமானதும் ஒப்பானதும், பொதுப் பிராயச்சித்தத்துக்கும் பொதுநீதிக்கும் பூரணதிருத்தியையும், மதிப்பையும் உத்தரவாதத்தையும்கொடுக்கக்கூடியதும் பிரமாணங்களின்மதிப்பைப் பாதுகாத்து இலவசமாகச் சிருட்டிகளுக்குக் கொடுக்கிற மட்டற்ற கிருபையினிவாமாசீர்வாதங்களுக்கிருக்கிற எவ்வகைத் தடைகளையும் நிவிர்த்திசெய்யத்தக்கது. சிருட்டிகருடைய மட்டற்ற இரக்கம் அன்பு நீதி வல்லமை ஞானம் மகிமை கிருபை பரிசுத்தம் முதலிய திவ்விய லட்சணங்களைப் பங்கமின்றிப் பரிசுத்தமாகக் காக்கத்தக்கதும்; அறிவீன இருளினந்தகாரத்திற் றடவித்திரிகிற சிருட்டிகளுக்கு இயலருளின் யதார்த்தத்தன்மை நோக்கம அவைகளைச் சுருதியுத்திப்படி தெரிந்து சுயசித்தப்படி கிரியைசெய்வதினால் வரும் சுகதுக்கமிவை இவையென வகையறுத்தறிவுறுத்திக்காட்டி நேர்பாதையில்நடத்தத்தகுந்த நன்முன்மாதிரி நிறைந்ததும், சிருட்டிகருக்கும் சிருட்டிகளுக்கும் மத்தியிலிருந்த அன்னியொன்னிய அன்பின் ஐக்கியத்தைநினைப்பூட்டிப்புதுப்பித்து சிருட்டிகரோடுசிருட்டிகளை முற்றும் பிரியாவண்ணம் ஐக்கியப்படுத்தி ஒப்புரவாக்கத்தக்கதும்; பூரணஅன்பின் கீழ்ப்படிதலிதுவெனச்சிருட்டிகள்கண்டு சற்றறியத்தக்கதுமாக இருக்கிறது.

ஓர் ஆவித்துவம் என்றுமிருக்கும்தன்மையும், தன்னையும் தனக்குத் தகுதியானதையும் யதார்த்தமாகப் பகுத்தறிந்து சுயசித்தப்படி தெரிந்து கிரியைசெய்யக்கூடிய தத்துவமும் வல்லமையும் லட்சணமுமுள்ளது. யேசுகிறிஸ்துவினாவித்துவமோ இவற்றினும் மேலானதன்மைகள் தத்துவங்கள் வல்லமைகள் லட்சணங்களாதியன நிறைந்த எல்லையற்ற பங்கப்படாப் பழம்பொருளாம் பகுக்கப்படாப் பரிபூரண பரிசுத்த நித்தியத்துவத்தொன்றானது. நாமியலருளைக்கொண்டு யதார்த்தமாகக்கூர்ந்து சிந்திப்பின்; ஓர் வஸ்துக் கிரியைசெய்யும்பொழுது ஒவ்வோரணுவும் தத்தமக்குரிய பூரண அளவின்பிரமாணப்படி இயங்குகிறதென்பது மறுக்கொணாச் சத்தியமாம். ஆவித்துவ அநாதிநித்திய தேவன் அநாதிநித்தியமாகக் கிரியைநடத்தும்பொழுது அதற்குரிய பாடுபடுதலும் அநாதிநித்தியமுடையதுதான். நம் தெய்வமசரவஸதுவல்ல. அவர் விருப்பு வெறுப்பு முதலான லட்சணங்கள் தன்மைகள் தத்துவங்கள் நிறைந்த சுத்தமங்கள ரூபியாயிருக்கிறார்.

இவ்வித மேலான சர்வசம்பூரணமகத்துவங்கள்நிறைந் தென்றும் பிரியாவண்ணம் தேவரூபமாகவிருந்த ஒளிச் சொரூபமாம் குமாரக்கடவுள் சிருட்டி திதி சங்காரத்தின்பொருட்டு பிதாவிலிருந்து பிதாவினாற் செனிப்பிக்கப்பட்டு பிரிந்து ஆவி ஆன்மா மாமிச சரீரமென்னும் மூழுத் தேவ மனுஷத்துவமாகி எல்லைக்குட்பட்டதனால், அவருடைய பாடுபடுதல் தொடக்கமும் முடிவுமுடையதென்றும். நித்தியவேதனைக் கொப்பானதென்றும் சம்பந்தமானதென்றும் சமத்துவமானதென்றும்; சர்வலோக சிருட்டிகளையும் மீட்டுக்கொள்ளத்தக்க தகுந்த உத்தரவாதமுள்ளதென்றும் சுருதியுத்தியனுபவத்தால் அத்தாட்சிப்படுத்தப்பட்டிருக்கிறது.

"சத்தமாற்றங்கணிறுவியசமயிகள்பலருங்
கத்துபுன்சொலைவினவினரவன்செயல்காணார்
சுத்தவாதுளமுதலியதந்திரத்தொகுதி
யுய்த்துணர்ந்திடுநீரரேயொருசிறிதுணர்வார்".

(வரும்) ஓர்கிறிஸ்தவன்.

THE NORTHERN PROVINCE.

(Concluded.)

The number of wild beasts killed annually in our province is surprising. In 1901 no less than 37 leopards and 13 bears were killed, and this is about the average reported from year to year. But as Mr. Jevers points out, traders give more for the skin than the Govt. reward amounts to so that probably the number of wild beasts destroyed is much greater. Fourteen elephants were caught

IMMIGRATION.

"The immigration route continues to be closed from the early part of January, 1900. But during the year a relaxation of the plague regulations was made in respect of the coolies for the Giant's tank works, and 42 coolies were landed at Pesalai from South India, the number of emigrants being 15.

The whole question of immigration and the best route for coolies into Ceylon must soon be well weighed and considered. This consideration will be forced on the local Government when the South Indian Railway system has been extended from its present terminus on the mainland to the proposed harbour on Ramisseram island. It will then be a question whether the steamer lines are to run direct to Colombo, where the Ragama Camp is used, or be taken to a similar camp on the mainland of Mannar and on to Madawachchi railway station. A road tram line would probably afford the best means of transport from the landing-places to the camp [and onwards' The camp would probably be formed somewhere near Murunkan, and between the 10th and 14th miles from Mannar, for a sufficient supply of good water for a large camp is not procurable nearer to the points of landing.

A steam ferry would probably replace the sailing ships in conveying the coolies to Vengalai and Pesalai according to the monsoon seasons Possibly a road tram from Dutch Bay to some convenient point on the Kurunegala-Anuradhapura section of the railway might be better. No doubt the two routes will be considered in the view of cost, convenience, and time of transit. But any reversion to the old system of road travelling for coolies is to be most earnestly deprecated.

CRIME.

Caste disputes, combined with the religious question, are a fertile source of trouble to any department charged with the "keeping of the peace." Great changes are going on in Jaffna native society, which are bitterly resented by the conservative part of the population. The (so-called) "low castes" are becoming more rich, and having acquired property most of them naturally decline to follow the old customs, by which they were prohibited from wearing jewels, riding in carriages, using tom-toms for marriages, and other social functions. Many of the low caste Nalavahs and Covias became converts to Christianity, and the Vellalas know that the next step in the progress of the converts will be that of wearing jewellery and assuming Vellala customs. Hence arises petty persecution and squabbles and cases in court and demands for police protection, and often real riots and bloodshed.

The majority of cases for the Supreme Court Sessions in the first quarter of 1902 will be found to originate in caste disputes.

The Govt. Agent goes on to detail several instances of "caste" disputes between the higher and lower castes, all tending to prove his statement that "great changes are going on in Jaffna native society." There will be more hope for Jaffna when this system is relegated to the background, or done away with altogether.

THE GIANT'S TANK.

The Assistant Govt. Agent reports the practical completion of this great work which has been some years in course of restoration.

"The one event of the year which overshadows everything else has been the restoration of the Giant's tank. During the year the bund of the tank and the sluices were sufficiently advanced to make it possible by the time the river began to flow to supply all but two or three small tanks high up the Alavakkai. On 22nd October the river began to trickle down the main channel to the tank, but there was no appreciable flow till 3rd November, when a flood came down, and there was from that date a continuous flow till the head sluices were shut on the 3rd or 4th January, as the tank was becoming too full.

The channels from the tank are still to be made, and hence the water flowed down to some of the tanks slowly and with much waste of water, But the tanks gradually filled till at the beginning of January. with the help of one day's heavy rain, all the tanks under the sluices were filled.

The work was completed just in time to save the district from a famine year. The rainfall in the last quarter of the year brought little water into the village tanks, and without the help of the Giant's tank very little land could have been sown.

As it is the Giant's tank has enabled over 3000 acres of land to be cultivated that could not otherwise have been cultivated, and estimating the yield at the low yield of five-fold, the saving to the people will be 15,000 bushels of paddy, or Rs. 22,500, and this on one harvest before the final completion of the work. This estimate takes no account of loss saved on tobacco cultivation and the benefit of having water in many ways, such as in saving cattle from starvation."

EXPERIMENTAL GARDENS.

Mr. Rudd has kept a few trees for distribution in Jaffna, but nothing very elaborate has been attempted. At Vavoniya, however, 187 cocoanut, 124 orange 112 lime, 55 jak, 37 mango and 25 arecanut trees were distributed besides 100 croton plants. Quite a large stock of the above varieties remain on hand for distribution in the current year. We believe that in one or two places in our peninsula orange and lime trees have been planted in some numbers, but much more might be done which would in a few years prove a source of profit to the owners.

PROVINCIAL AND DISTRICT ROAD COMMITTEE.

We have space for but one paragraph of Mr. Ievers report.

The resources of the Committees barely provide for the upkeep of the existing net work of roads which makes the Jaffna peninsula so easy of access throughout. The minor roads are generally in first class order and a paradise for cyclists. The time has come when the commutation rate of Re. 1 per head must be raised, if the present standard is to be maintained, Money has flowed in to the benefit of the labouring class. Wages have risen by 50 per cent., and the present commutation rate is a loss to the Committees where paid labour has to be used.

CORRESPONDENCE.

Colombo 26th June 1902.

To the Editor Morning Star.

Sir,

I beg to forward for your information a copy of Mrs. im Thurm's letter to the Ladies Committee,

I am, Sir, Yours truly,
Albert Chalmers.
Hon. Secretary.

Queen's House, Colombo, 18th June 1902.

Dear Madam,

As you were unable to be present at the informal meeting of the Ladies Committee, which was held last Tuesday, I thought that you might be interested to have an account of the proceedings.

Dr. Chalmers, Mr. S. M. Burrows and Dr. De Silva addressed the meeting.

First a general sketch was given of the movement for instituting an Eye Hospital, from its beginning in the generous gift of Rs. 5,000 from Mr. N. S. Fernando Statistics followed to prove the need of such a Hospital as shewn by the large increase in the numbers who avail themselves of the Grenier Memorial Dispensary. from 782 cases in 1894 to 4,663 cases in 1901, and the inadequacy of the accommodation there and at the General Hospital, where 14 beds only can be spared for eye patients, while as many as thirty are often waiting for admission.

It was explained that the Grenier Memorial Dispensary would be moved to the new building and there continue its old work under its old name.

The state of the funds and subscriptions up to date was next dealt with, and it was explained that the appeal for subscriptions had been very well responded to, better than any other appeal in Ceylon except the Indian Famine Fund over Rs. 41,000 were promised and more than half of this was paid and that the lists from the outstations had not yet come in. But having the example of other unfinished memorials in the Island before their eyes the Executive Committee of the Victoria Memorial are determined not to begin operations until their funds are on a thoroughly sound basis. When Rs. 50,000 are lodged in the bank they can begin.

But much more is needed to carry out the scheme really well, to make a building good to look at, as well as for use, to provide a good operating room, permanent wards for indigent and friendless blind, a School for blind children, and an industrial department, whereby blind adults may be enabled to support themselves otherwise than by begging.

It is also greatly desired to have some provision for the permanent endowment of the institution and one very simple way of effecting this is by the endowment of beds by individuals.

The sum of Rs. 1,000 given for this purpose will entitle the donor to have placed at the head of the bed so endowed a tablet setting forth the name of the donor, and whether it was as a memorial to some one, as a thank offering, or for what reason the bed had been so endowed.

The sum of Rs. 3,000 will endow a bed in perpetuity and would entitle the donor to nominate the occupant if so desired and any district, which subscribes such a sum for endowment purposes, might have a bed called after it upon which a patient from that District would have a prior claim; for the Hospital is not for Colombo merely but for the whole Island.

The Special duties of the Ladies Committee are to help to get funds, both for the general purposes of the institution and for the endowment of special beds.

Later on questions as to the site, the plans for the building, furnishing, decoration, etc., will be submitted to the Ladies Committee for advice.

Meantime the collection of funds is the chief work on hand.

Any member of the Ladies Committee can have a collecting card by applying to one of the Honorary Secretaries Dr. Chalmers, Mr. Burrows, or Dr. De Silva at the Medical College, Colombo, and sums or collections of sums however small will be gladly received by them.

Yours Sincerely,
H. C. im Thurn
Vice-President of the Ladies Committee.

India and Ceylon Sunday Schools under an Indian Christian Prince.

Bishop Welldon has been succeeded in the Presidentship of the India Sunday School Union, by the Hon. Sir Harnam Singh, K. C. I. E. The India Sunday School *Journal* in welcoming the new president, says: "We gladly put ourselves under his leadership. It is to us a matter for much satisfaction that an Indian nobleman of high birth, a Member of the Imperial Legislative Council, and above all, a Christian of sterling qualities has undertaken to place himself at the head of the I.S.S.U. organised forces."

Christian Patriot.

Gift of an Indian Lady.

Mrs. S. K. Dutt, the widow of a Bengali Christian of Calcutta died on the 22nd January 1899 leaving a will, in which she bequeathed a large sum of money to several Missionary Societies. This will was brought up for disposal before the Calcutta High Court last November. The will directs the following legacies to be paid:—Rs. 5,000 to the C. M. S. the interest on which is to be used to preserve in order the cemetery in Upper Circular Road, Maniktola where Mrs. Dutt's husband and children lie buried; Rs. 25,000 to the Oxford Mission to Calcutta; Rs. 6,000 to the Brompton Consumption Hospital in London. Mrs. Dutt leaves her house at No. 12, Maniktola Street, Calcutta. to the Oxford Mission to be used as the residence of one of its missionaries. Mrs. Dutt was the mother of Toru Dutt, the Indian poetess, and of Aru Dutt. *Christian Patriot.*

This is a good example to be followed by our Jaffna Christians. We shall be glad to see the time when our Christians will be found bequeathing properties to the Native Evangelical Society, The Jaffna Students Foreign Missionary Society etc. etc. *Com.*

The Census and the Christian Population.

It is not only the missionary bodies that are interested in the results of the recent census in so far as they relate to the Christian population of India, a very large number of outsiders interested in Missions are equally concerned about these results. Sir Charles Elliot, the former Lieutenant Governor of Bengal, and one of the ablest administrators India has had, has been following the work of the Census very carefully, and has written more than once to the London *Times* on the remarkable facts the figures reveal, as to the phenomenal progress of Christianity. Through the kindness of the Imperial Census Commissioner he is able to publish the following table shewing the progress of Christians in each Province of India:—

Province.	No of Christians in 1891	No of Christians in 1901
Punjab — — — —	53.909	71.864
Baluchistan — — — —	3.008	4.026
North-West Province — —	59.518	102.955
Bengal — — — —	192.483	278,366
Andamans and Nicobars — —	484	482
Assam— — — — —	16,844	35.969
Central Provinces — — —	13.308	25.571
Central India Agency — —	5,999	8.114
Rajputana Agency — — —	1,855	2.840
Ajmere and Merwara — —	2.683	3.712
Baroda — — — — —	646	7.691
Berar — — — — —	1.259	2.375
Haidarabad — — — —	20.429	23.365
Madras — — — —	1,580,179	1.934.480
Total—	1,952,704	2.501.008

CORONATION FUND.

To the Editor Morning Star,

Please publish this the last list of subscriptions. For our final success we are greatly indebted to the Maniyagars of Batticotta and Valigamam East.

Yours
W. T. Garrett

Total to June 19th	Rs. 829
S. Navaratnasinghe	10
T. De Niese	5
Ward & Davy	2
C. Arulampalam	5
A. M. Nathaniel B.A.	5
J. P Lewis	30
N. Selvadurai B.A.	5
Dr. Sivapragasam	5
M. Caralasinghe	5
A. Krishnar	5
Small sums, T. R. Ward	5
O de Kretser	10
W. Catheravalupillai	10
S. Thuraisamy	10
Jaffna Maniyagar	10
Miss Goodchild	5
Pichcharkani	10
Collected by Pichcharkani	30
Rev. J. W. Pickford	5
B. Geddes	5
M. B. Swampillai	20
J. C. Muttiah	10
G. N. H. Thampoe	10
M. Thampapillai Mdr.	30
A. Ponnusami	20
M. Chenatirajah	20
K Ramalingam	20
T. Chinnatamby	10
V. Chivakurunather	10
K. Arumukam	10
Sultan Abdulcader	10
S. Kanapathipillai	10
V. Palianather	10
M. Vaytianather	10
A. John	10
S Kathiritamby	10
A. Sabapathy	10
P. Thampoe	10
S. Sathasivam	10
K. Vallipuranathar	10
M Appaturai	10
S Cathiravalu	10
M Chellappah	10
V Kumaravalu	10
Muttucumarasuriar	5
S. Ponnampalam	5
P. Murugasu	5
S. Rasaiah	5
Miss Hall	5
Collected by I Mdr Tillinather	100
Rev. Dr. Scott	10
Miss. Howland	5
C. Johnpillai	5
S. M. Abdulcader	5
P. Leembruggen	10
Dr. De Kretser	5
V. Candiah	5
V. Arumugam	5
A. Kanagasabai	5
K. Vytilingam	5
Collected by S. Thuraisamy	20
J. Patterson	5
K. Ponnampalam	5
Moses	5
Tirunavatkarasu	10
Total	1530

Printed at the Press of Strong and Asbury, Manepay.
Published by A. C. Mission and Tambyah Strong Cooke.